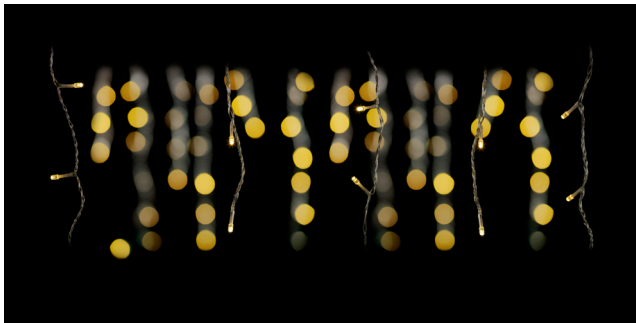


**anslut**®

- SE** Bruksanvisning för istappslinga, påbyggnadsset
- NO** Bruksanvisning for istappslynge, påbyggingssett
- PL** Instrukcja obsługi zestawu uzupełniającego łańcucha świetlnego z sopłami
- EN** User Instructions for icicle string, extension

**SE** - Bruksanvisning i original

Rätten till ändringar förbehålles. Vid eventuella problem, kontakta vår serviceavdelning på telefon 0200-88 55 88.

[www.jula.se](http://www.jula.se)

**NO** - Bruksanvisning (Oversettelse av original bruksanvisning)

Med forbehold om endringer. Ved eventuelle problemer kan du kontakte vår serviceavdeling på telefon 67 90 01 34.

[www.jula.no](http://www.jula.no)

**PL** - Instrukcja obsługi (Tłumaczenie oryginalnej instrukcji)

Z zastrzeżeniem prawa do zmian. W razie ewentualnych problemów skontaktuj się telefonicznie z naszym działem obsługi klienta pod numerem: 22 338 88 88.

[www.jula.pl](http://www.jula.pl)

**EN** - Operating instructions (Translation of the original instructions)

Jula reserves the right to make changes. In the event of problems, please contact our service department.

[www.jula.com](http://www.jula.com)

**Tillverkare/ Produsent / Producenti/ Manufacturer**

Jula AB, Box 363, 532 24 SKARA

**Importør/ Importør/ Importer/ Importer**

Jula Norge AS, Solheimsveien 6–8, 1471 LØRENSKOG

**Dystrybutor/ Dystrybutor/ Dystrybutor/ Dystrybutor**

Jula Poland Sp. z o.o., ul. Malborska 49, 03-286 Warszawa, Polska

**Värna om miljön!**

Får ej slängas bland hushållssopor! Denna produkt innehåller elektriska eller elektroniska komponenter som skall återvinnas. Lämna produkten för återvinning på anvisad plats, till exempel kommunens återvinningsstation.

**Verne om miljøet!**

Må ikke kastes sammen med husholdningsavfallet! Dette produktet må inneholder elektriske eller elektroniske komponenter som skal gjenvinnes. Lever produkt till gjenvinning på anvist sted, f.eks. kommunens miljøstation.

**Dbaj o środowisko!**

Nie wyrzucaj zużytego produktu wraz z odpadami komunalnymi! Produkt zawiera elektryczne komponenty mogące być zagrożeniem dla środowiska i dla zdrowia. Produkt należy oddać do odpowiedniego punktu składowania lub przynieść go do jednego ze sklepów gdzie przy zakupie nowego sprzętu bezpłatnie przyjmujemy stary tego samego rodzaju i w tej samej ilości.

**Care for the environment!**

Must not be discarded with household waste! This product contains electrical or electronic components that should be recycled. Leave the product for recycling at the designated station e.g. the local authority's recycling station.

## SÄKERHETSANVISNINGAR

---

### Läs bruksanvisningen noggrant innan användning!

Spara den för framtida behov.

- Anslut ej ljuskedjan till elnätet då den befinner sig i förpackningen.
- Lamporna är ej utbytbara.
- Anslut ej denna ljuskedja elektriskt till en annan ljuskedja.
- Anslutningskabeln till denna ljuskedja är ej utbytbar; om anslutningskabeln skadas ska ljuskedjan kasseras.
- FÖR INOM OCH UTOMHUSBRUK.
- VARNING - DENNA LJUSKEDJA FÅR EJ ANVÄNDAS OM INTE ALLA TÄTNINGSPACKNINGAR FINNS PÅ PLATS.
- Denna ljuskedja måste användas tillsammans med en transformator med samma effekt som den medlevererade och får aldrig anslutas direkt till elnätet.

## TEKNISKA DATA

---

Märkspänning, in	230 VAC / 50 Hz
Märkspänning, ut	31 VDC
Effekt	100 x 0,06 W
Antal ljuskällor	100 st
Kapslingsklass	IP44
Ljusslingans längd	330 cm
Ljusslingans bredd	40 cm

## SIKKERHETSANVISNINGER

---

### Les bruksanvisningen nøye før bruk!

Ta vare på den for fremtidig bruk.

- Lysslynger må ikke kobles til strømforsyningen når den befinner seg i emballasjen.
- Pærene kan ikke byttes.
- Denne lysslyngen må ikke kobles elektrisk til andre lysslynger.
- Tilkoblingskabelen til denne lysslyngen kan ikke byttes ut. Hvis tilkoblingskabelen blir skadet, skal lyskilden kasseres.
- TIL INNEN- OG UTENDØRS BRUK.
- ADVARSEL – DENNE LYSSLYNGEN SKAL IKKE BRUKES HVIS IKKE ALLE TETNINGSPAKNINGER ER PÅ Plass.
- Denne lysslyngen må brukes sammen med en transformator med samme effekt som den medfølgende og må aldri kobles direkte til strømforsyningen.

## TEKNISKE DATA

---

Merkespenning inn	230 V AC / 50 Hz
Merkespenning ut	31 V DC
Effekt	100 x 0,06 W
Antall lyskilder	100 stk.
Kapslingsklasse	IP44
Lysslyngens lengde	330 cm
Lysslyngens bredde	40 cm

## ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

---

### Przed użyciem uważnie przeczytaj instrukcję obsługi!

Zachowaj ją w celu wykorzystania w przyszłości.

- Nie podłączaj łańcucha do zasilania, jeżeli znajduje się w opakowaniu.
- Żarówki nie są wymienne.
- Nie podłączaj łańcucha pod napięciem do innego łańcucha.
- Kabel podłączeniowy nie podlega wymianie, w przypadku jego uszkodzenia łańcuch należy zutylizować.
- DO UŻYTKU WEWNĄTRZ I NA ZEWNĄTRZ POMIESZCZEŃ.
- OSTRZEŻENIE – ŁAŃCUCHA NIE NALEŻY UŻYWAĆ, JEŻELI BRAKUJE W NIM USZCZELEK.
- łańcucha tego należy używać razem z transformatorem o takiej samej mocy jak dołączony i nigdy nie należy podłączać go bezpośrednio do zasilania.

## DANE TECHNICZNE

---

Napięcie znamionowe wejściowe	230 V AC / 50 Hz
Napięcie znamionowe wyjściowe	31 V DC
Moc	100 x 0,06 W
Liczba żarówek	100 szt.
Stopień ochrony obudowy	IP44
Długość łańcucha świetlnego	330 cm
Szerokość łańcucha świetlnego	40 cm

## SAFETY INFORMATION

---

### Read the operating instructions carefully before use.

Please retain for future reference.

- Do not connect the set to the mains while it is still in the pack.
- The bulbs are not replaceable.
- Do not connect this set to another set.
- The power cord for this set is not replaceable, if damaged discard the complete product.
- FOR INDOOR AND OUTDOOR USE.
- WARNING: THIS SET MUST NOT BE USED UNLESS ALL THE SEALS ARE IN PLACE.
- This product must only be used together with a transformer with the same output as the one supplied and must never be connected directly to the mains supply.

## TECHNICAL DATA

---

Rated voltage, in	230 VAC / 50 Hz
Rated voltage, out	31 VDC
Output	100 x 0.06 W
Bulbs	100
Protection rating	IP44
Length of light string	330 cm
Width of light string	40 cm